

## سلّم تصحيح مقرر القراءة والتعبير (١) لطلاب السنة الثانية — قسم الترجمة الدّورة

الامتحانية الأولى للعام الدراسي ٢٠٢٣ - ٢٠٢٤

السؤال الأول: قال مصطفى الشهابي (( تكونت العربية في الجاهلية وانفصلت عن أخواتها السّاميّات في أزمان سُجْنِيَّة خلت قبل التاريخ، ولم تكن لغة العرب في الجاهلية من اللّغات المنحطة، ومع نزول القرآن الكريم احتاج في ضبط معاني القرآن وأياته إلى ضبط قواعد اللغة العربية لاسيما أنّه بعد ازدياد الاختلاط بغير العرب صار بعض المتكلّمين بالعربية (يهملون) الإعراب فاقتضت الحاجة وضع مصطلحات عديدة (استبقوها) من صُلب اللغة العربية، فنشأت نواة علوم وتشريعات هي أسمى ما وضّعه العقل البشري، وتركوا لنا في كتبهم النّفيسة كنزًا من ذخائر المصطلحات يجب أن نستعين بها في سنّ القوانين الحديثة. ولما امتدت الفتوحات واتسعت رقعة الدولة مسّت الحاجة إلى مصطلحات إدارية وسّاسية اقتبسوا بعضها من الأنفاظ الأعجمية، ثمّ ظهرت نواة التأليف والترجمة، ومن الطبيعي أن تؤدي ترجمة العلوم إلى خلق مصطلحات علمية كانت هذه المصطلحات صالحة للتّعبير عن علوم القمامة جميعاً، فالعربية لغة حيّة أثبتت صحة ما قيل فيها: إنّ العربية كالبحر في غناها وشموليّتها))

١. أضبط الكلمات الآتية بالشكل (تكونت، المنحطة، آياته، نواة، ترجمة، صالحة) (٦ درجات)

نَكَوْتَنْتَ الْمَنْحُوتَةَ آيَاتِهِ نَوَّاهُ تَرْجُمَةً صَالِحَةً

٢. استخرج من النصّ أسلوب تشبيهه وحدد أركانه العربية كالبحر في غناها وشموليّتها

العربية المشبهة الكاف أداة التشبيه الغنى والشمول وجه الشّبه

٣. استخرج من النصّ مصدرًا صناعيًّا (درجتان)

العربية الأعجمية الجاهليّة النص مليء بالمصادر الصناعيّة أيّها اختاره الطالب ينال الدرجة

٤. علل كتابة الهمزة على صورتها في الكلمات (نشا، تؤدي) (٥ درجات)

نشا: همزة متطرفة (درجة) كتبت على ألف لأنّها سبقت بحرف مفتوح أو حركته الفتحة (درجة)

تؤدي: همزة متوسطة (درجة) كتبت على الواو لأنّ حركتها الفتحة وحركة الحرف الذي قبلها الضمة (درجة)

والضمة أقوى من الفتحة ويناسبها الواو (درجة)

٥. استخرج من النصّ السّابق مصدرًا مؤولاً وبين محله من الإعراب (درجتان)

أن نستعين: مصدر مؤول في محل رفع فاعل

أن يؤدي: مصدر مؤول في محل رفع مبتدأ مؤخر

أيّهما اختار الطالب ينال الدرجة للمصدر درجة ولمحله الإعرابي درجة

٦. علل حذف الألف من الفعل خلت منعاً من التقاء السّاكنيين (درجة واحدة)

٧. علل كسر همزة إن في الجملة (أثبتت صحة ما قيل فيها: إنّ العربية كالبحر) (درجة واحدة)

- أثها وقعت في صدر جملة القول أو مقول القول أو محكية بالقول  
 ٨ . علل كتابة الناء مبسوطة في كلمة (امتدت) ومربوطة في كلمة (النفيسة)  
 امتدت: لأنها تاء التأنيث المساكنة  
 النفيسة: لأنها صفة مؤنثة
- (٤ درجات)
- ٩- أعراب ما تحته خط اعراب مفردات وما بين فوسين اعراب جمل  
 العربية: فاعل مرفوع وعلامة رفعه الضمة الظاهرة على آخره.  
 سحقيقة: صفة أزمان مجرورة مثلاً بالكسرة الظاهرة على آخرها.  
 لغة: اسم كان أو تكون مرفوع وعلامة رفعه الضمة الظاهرة على آخره.  
 يهملون: فعل مضارع مرفوع وعلامة رفعه ثبوت النون في آخره لأنه من الأفعال الخمسة والواو ضمير رفع متصل في محل رفع فاعل  
 الإعراب: مفعول به منصوب وعلامة نصبه الفتحة الظاهرة على آخره.  
 نستعين: فعل مضارع منصوب بأن وعلامة نصبه الفتحة الظاهرة على آخره. والفاعل ضمير رفع مستتر وجوباً تقديره نحن.
- اقتبسوا: فعل ماضٍ مبنيٍ على الضم لاتصاله بواو الجماعة والواو ضمير رفع متصل في محل رفع فاعل المصطلحات: يدل من (هذه) مرفوع وعلامة رفعه الضمة الظاهرة على آخرها.  
 العربية: اسم إنْ منصوب وعلامة صبه الفتحة الظاهرة على آخره.  
 (يهملون) في محل نصب خبر صار  
 (استبطوا) في محل جر صفة
- لكلّ اعراب صحيح درجتان باستثناء كلمتي العربية الأولى والإعراب درجة واحدة
- السؤال الثاني:** رتب الكلمات الآتية وفق ورودها في المعجم يأخذ بأوائل الكلمات  
 (٢٥ درجة)
- افتضلت خلت قواعد رقعة سن  
 أولاً: نجر الكلمات من أحرف الزيادة فتصبح: قضى خلا قعد رقع من  
 ثانياً: نزد الألف إلى أصلها فتصبح الكلمات: قضى خلو قعد رقع سن  
 ثالثاً: نفك التضعيف فتصبح الكلمات: قضى خلو قعد رقع سنن  
 رابعاً: نرتب الكلمات التي حصلنا عليها وفق ورودها في المعجم يأخذ بأوائل الكلمات فتصبح:  
 خلو رفع سنن قضى قعد  
 خامساً: نرتب الكلمات الطلوب ترتيبها في المعجم الذي يأخذ بأوائل الكلمات وفقاً لما سبق فتصبح:  
 خلت رقعة سن افتضلت قاعدة  
 لكل مرحلة من المراحل السالقة ٥ درجات ولكلّ كلمة صحيحة في كل مرحلة درجة واحدة  
 لا تقبل الإجابة بغير هذه المراحل

(١٠ درجات)

السؤال الثالث: استبدل الأرقام في الجمل الآتية كتابةً

حضر الحفلة ٢٥ رجلاً و ١٢ امرأة و ٧ أطفال ، بُدأ الحرب العالمية الأولى عام ١٩١٤

حضر الحفلة خمسة وعشرون رجلاً واثنتا عشرة امرأة وبسبعة أطفال

بدأت الحرب العالمية الأولى عام أربعين عشرين وتسعمائة وألف

لكلّ عدد صحيح مع ضبطه درجة واحدة باستثناء كلمة أربعة لها درجتان

(٢٠ درجة)

السؤال الخامس: التعبير :

غزة اسم يلمع في سماء المجد والمقاومة، تختصر هذه الأيام اسم فلسطين وتسطع مجدًا وتتصمد كشجر السنديان رغم ما يعانيه أهلها وأطفالها من ألم وجوع وخوف تحدث بما لا يزيد عن خمسة عشر سطراً عن هذا الحدث وما تركه من أثر في نفسك، معبراً عن موقفك تجاه ما يحدث فيها وما هي مقترحاتك لإنها هذه المعاناة أو التخفيف من وطأتها على أقل تقدير.

نقسم الدرجات كالتالي:

٤ درجات للمقدمة

٤ درجات وصف الحدث وما تركه في نفسك من أثر

٤ درجات الحديث عن موقفك تجاه ما يحدث في غزة

٤ درجات للحديث عن الاقتراحات لإنها هذه المعاناة أو التخفيف منها على أقل تقدير

٤ درجات للخاتمة

ينال الطالب درجة الفكرة كاملة في حال سلامة التعبير والأسلوب وخلوها من الأخطاء النحوية والإملائية والبلاغية وفي حال وجود هذه الأخطاء يحصل من العلامة

أستاذة المقرر د. صفية جابر جندي